



LANGUAGE AND LAW - TRADITIONS, TRENDS AND PERSPECTIVES

CONFERENCE PROGRAMME

1st June 2023 (Thursday)

9.00 – 9.30	Registration – by Room 314
9.30 – 9.45	Opening address (Room 314)
	PLENARY SESSION (Room 314) Chair: Stanisław Goźdź Roszkowski
9.45 - 10.30	Lisa McGrath CHALLENGING ORTHODOXY: THE WHERE, THE WHO AND THE HOW OF STUDENTS' DISCIPLINARY GENRE KNOWLEDGE DEVELOPMENT
10.30 - 11.00	Coffee break sponsored by Beck Publishing House (Room 315)
11.00 – 11.45	Giuliana Garzone INNOVATIONS IN LEGAL DRAFTING: REALLY ACROSS THE BOARD? FOCUS ON <i>SHALL</i> AND GENDER-SPECIFIC LANGUAGE

	PANEL 1 (Room 314)	PANEL 2 (Room 309)
Chair	Ondrej Klabal	Louise Kulbicki
12.00 - 12.30	Omer SHAPIRA, Faculty of Law, Ono Academic College Israel NEUTRALITY & IMPARTIALITY IN POLISH AND EUROPEAN MEDIATION STANDARDS OF CONDUCT	Alena Hradilová, Masaryk University, Czech Republic WHEN YOU HAVE NO BASIS FOR AN ARGUMENT, ABUSE THE PLAINTIFF: ARGUMENTATION IN A LEGAL ENGLISH SYLLABUS
12.30 - 13.00	Aleksandra Matulewska, Adam Mickiewicz University, Poznan, Poland BETWEEN FREEDOM OF SPEECH AND HATE SPEECH: SIMILARITIES BETWEEN STAGES OF GENOCIDE AND AGGRESSION IN MODERN MEDIA	Aleksandra Łuczak, Kozminski University, Warsaw, Poland MY HATRED FOR PLAIN ENGLISH HAS INCREASED... ON LAW STUDENTS' ATTITUDES TOWARDS PLAIN LANGUAGE
13.00 - 14.00	Lunch break (Room 315)	
	PANEL 1 (Room 314)	PANEL 2 (Room 309)
Chair	Aleksandra Matulewska	Štěpánka Bilová
14.00 - 14.30	Stanisław Goźdz-Roszkowski, University of Łódź, Poland GRAMMAR PATTERNS AND PERSUASION IN LEGAL JUSTIFICATION	John Dundon, Georgetown University Law Center, USA IE University Law School, Madrid, Spain APPROACHING LEGAL ENGLISH THROUGH TRANSACTIONAL LAW
14.30 - 15.00	Ondřej Klabal, Palacký University Olomouc, Czech Republic TRICKY TERMS IN LEGAL TRANSLATION FROM AND TO ENGLISH: STEPPING UP TO THE CLASSROOM	Agnieszka Dudzik, Medical University of Białystok, Poland Agnieszka Dziecioł-Pędich, University of Białystok, Poland DEVELOPING READING SKILLS WITH THE HELP OF

	CHALLENGE	MULTIMODAL SPECIALISED TEXTS
15.00 – 15.30	Coffee break sponsored by Beck Publishing House (Room 315)	
17.30 - 19.00	Walking tour of Bialystok	
20.00	Gala dinner (Aristo Hotel)	

2nd June 2023 (Friday)

	PLENARY SESSION (Room 314) chair Izabela Kraśnicka	
9.00 - 09.30	Calogero Ferrara BETWEEN THE DEVIL AND THE DEEP BLUE SEA: STORIES OF CRIMES, SLAVERY AND DEATH	
9.30 – 10.00	Coffee break sponsored by Beck Publishing House (Room 315)	

	PANEL 1 (Room 314)	PANEL 2 (Room 309)
Chair	Alena Hradilová	John Dundon
10.00 - 10.25	Barbora Chovancová, Masaryk University, Czech Republic THE INS AND OUTS OF INTERLINGUISTIC MEDIATION IN THE LEGAL ENGLISH CLASSROOM	Joanna Kozłowska, University of Lodz LEGAL PHRASEOLOGY OF EU CASE LAW. SELECTED ASPECTS OF A COMPARATIVE, CORPUS-ASSISTED STUDY OF ENGLISH AND GERMAN COURT' S OF JUSTICE OF THE EU JUDGMENTS
10.30 - 10.55	Monika Śleszyńska, Białystok University of Technology, Poland INTEGRATING PLAIN ENGLISH INTO DOCTORAL LANGUAGE TRAINING - – RESULTS OF THE EMPIRICAL STUDY	Edyta Więclawska, The University of Rzeszów, Poland PROFESSIONAL IDENTITIES IN COMPANY REGISTRATION DISCOURSE
11.00 – 11.25	Natasha Costello, Université Paris Nanterre, France Louise Kulbicki, Università degli Studi di Bergamo, Italy INTEGRATING PRACTICAL SKILLS INTO LEGAL ENGLISH TEACHING	
11.30 – 12.00	Štěpánka Bilová, Masaryk University, Czech Republic TEACHING LARGE GROUPS OF LAW STUDENTS: SHIFTING THE RESPONSIBILITY	Przemysław Kusik, University of Warsaw, Poland COMPARATIVE LAW IN THE EYES OF TRANSLATION SCHOLARS. IS LEGAL TRANSLATION REALLY AN EXERCISE OF COMPARATIVE LAW?
12.00	Closing address (Room 314)	
12.00 – 13.00	Lunch break (Room 315)	